

χλεύη

Πέμπτη, 16 Μαΐου 2013

Σημασία

Η εντονη κοροϊδια και αποδοκιμασία, ο εμπαιγμός, η γελοιοποίηση, ο περίγελως.

Συνώνυμα

Χλευασμός,

Ατιμωση

Η απωλεια της τιμής, της εκτιμησης της κοινωνίας

Γελοιοποίηση

Καθιστώ κάποιον γελοίο

διακωμώδηση

Καθιστώ κάποιον κωμικό

Διασυρμός

Απο το διασύρω = σερνω και διαπομπευω, σουργελο

Δυσφήμιση

Δυσ- φημω καταστρεφω την φημη, την υποληψη , το ονομα καποιου

δούλεμα

Στην αργκο της ΝΕ πλανώ καποιον συνηθως μονον για λογους αστειοτητος

εμπαιγμός

Από το εμπαιζω, παιζω με την υπόληψη καποιου.

Χλαΐναν εμπαιγμοῦ, τὸν Κοσμήτορα πάντων ἐνδύεις, ὃς τὸν Οὐρανὸν κατεστέρωσε, καὶ τὴν γῆν ἐκόσμησε θαυμασῶς.

Εμπτυσμος

φτυσιμο

Ειρωνια

καταφρόνια

Κατηγορία

Ἡ και κατηγορία ο χι ὁμως με τη νομική εννοια οσο με την εννοια του κοινωνικου διασυρμου.

κοροϊδία

Από το ατιμωτικό κούρεμα> κουρο+γιδο> κοροϊδο > κοροϊδευω

μέμψις

Νομικη ενεργεια η **μέμψις αστόργου δωρεάς**. Ο κληρονομος μεμφεται τον κληρονομουμενο ὅτι με αστοργες δωρεές (συνηθως σε γκομενες/νους) περιορισε την μεριδα του κατω από την νομιμη μοιρα.

Μομφή

Κοινοβουλευτικὸς ορος η **προταση μομφης**

Μυκτηριζω

Κανω προσβλητικους μορφασμους με του μυκτηρας (τα ρουθουνια)

**(30.) οὐδὲ ἤθελον ἑμαῖς προσέχειν βουλαῖς,
ἐμυκτηρίζον δὲ ἑμοὺς ἐλέγχους.**

Πολυδεύκης Ονομαστικον II μυκτηρίζειν

Ξευτιλα

Ο εξευτελισμος εξ+ευ+τελος μειωση της τιμης (φθηνια) αλλα και της υπολήψεως καποιου.
Η γραφη ξεφτιλα δεν διακιολογεται.

Ονειδος

Ψαλμοί, 101:9 ολην την ημεραν ωνειδιζον με οι εχθροι μου και οι επαινουντες με κατ' εμου ωμνυον

Παρωδία

Τροποποιηση ωδης επι το περιπεκτικότερον.

Πλάκα

Από την φραση σπαω πλακα > κανω πλάκα> στήνω φάρσα
Στα μεγαλα προπολεμικα γλεντια εσπαζαν τις πλάκες (δισκους) του γραμμοφωνου. Αργότερα έσπαζαν πιατα.

Πλάνη

Από το πλανῶ = περιφέρω. Πλανῶμαι περιφερομαι,

Το πλανώ και πλανη είναι και νομικοι οροι.

Ο πλανης, ο πλανητης είναι αυτος που γυριζει εδῶ κι'εκει , που πλαναται

Ο πλανος είναι αυτος που παραπλανᾷ ο απατεων ο ψευτικος

Ὡς τῶν θαυμάτων τῶν καινῶν! ὦ ἀγαθότητος! ὦ ἀφράστου ἀνοχῆς! ἔκων γὰρ ὑπὸ γῆς σφραγίζεται, ὁ ἐν ὑψίστοις οἰκῶν, καὶ πλάνος Θεὸς συκοφαντεῖται· ὃν Παῖδες εὐλογεῖτε, Ἱερεῖς ἀνυμνεῖτε, λαὸς ὑπερυψοῦτε, εἰς πάντας τοὺς αἰῶνας.

ΑΚΟΛΟΥΘΙΑ ΕΠΙΤΑΦΙΟΥ - ΩΔΗ Η

Πλανῶ σημαινει παριστω πραγματα ψευδη ως αληθη ὡστε να αναγκασω καποιον να πραξει η να παραλειψει κατι.

ρεζιλικι

Από το τουρκ. rezil

Σαρκασμος

Ξεσκιζω τις σάρκες σαν σκύλος. (Συγγ. Σαρκοκύων)

Σαρκαζειν = εἰρωνεύεσθαι μετ' ἐπισυρμοῦ τινος

Ομιλώ πικρώς

“σαρκάζειν” ἐστὶ τὸ ἄκοντά τινα
τοὺς ὀδόντας δεικνύειν, “σκαρδάσ-

Screen clipping taken: 16/5/2013 5:47 μμ

Σκῶμμα

Από το αρχ ρ. σκωπτω = κοροιδεω

Ταπεινωση

Εξαναγκασμος καποιου να σκυψει να υπο-ταχθει.

υβρις

Βρισιμο βρισιά

Υποτίμηση

Συνώνυμα : ευτελισμός, ξεφτιλα

Φτυσιμο

Ο εμπτυσμος ηταν εμπρακτη προσβολή

Παραγωγα

Χλευαστής

Χλευασμός

Χλευάζω

Εγκυκλοπαιδικά

Συμπεριφορά του κοινου εναντι του διαπορευομένου.

Ετυμολογία

χλεύη, ἡ *δ,τι καὶ νῦν, ἡ χλεύη, ὁ χλευασμός, περίγελως, τὸ σκῶμμα*, χλευάζω *δ,τι καὶ νῦν, χλευάζω, περιγελάω, σκώπτω*, χλευασίᾱ, ἡ, χλευασμός, ὁ, χλεύασμα, τὸ *ὁ ἐμπαιγμός, χλευασμός, περίγελως* : συγγ. τοῖς : ἀρχ. σκανδ.-ισλ. gl̥ (*ghleu-jo-) οὐδ. =χαρά, ἀγγλοσαξ. gl̥eo οὐδ. =ὦσ. πβ. λιθ. glaudas=διασκέδασις (*ghlou-dos), ἀρχ. σκανδ.-ισλ. glaumr=θορυβώδης ἀλαλαγμός (*ghloumos), ἀγγλοσαξ. glēam=ἀγαλλίασις, χαρά, ρωσ. glumъ =χλεύη, ἐμπαιγμός· ρ. *ghleu-, ἐπεκτετ. τύπος τοῦ *ghel- (*ǵhel-)=λάμπειν, βλ. χλίω, χλωρός.

Εικόνες

Ξενόγλωσσα

Στην ΝΕ η χλεύη έχει βαρύτερη σημασια από όλες τις ξενόγλωσσες αποδόσεις της.

Λατινικά

iocus

Αστειότης

Extra jocum : χωρίς πλάκα, σοβαρά

vītūpĕrātĭo , ōnis, f. 1. vitupero,

Από όπου το μεσ. Ιταλικο του Δάντη

Ahi Pisa, vituperio delle genti

Αχ! Πιζα ονειδος του έθνους!

Date Alighieri - La Divina Commedia

Infamia

Ατιμωση , δυσφήμιση (a+fame < ερχ. Ελλ. Ουσ, φήμη)

Η fossa infamia ήταν ο εξευτελιστικός λακκος όπου πέταγαν τα πτωματα των σταυρωμενων.

Αν το πτώμα του Ιησού θάφτηκε στον Γολγοθά, την επίσημη θέση της εκτέλεσής του, σύμφωνα με τα Ευαγγέλια, σε τέτοια περίπτωση πρέπει στη συνέχεια να ρίχτηκε στο λάκκο της ατιμωσης (fossa infamia), και τότε δεν υπάρχει έντιμη τάφη, «εν μνηματι καινω» και λαξευμένο στο βράχο επίσης, θα πρέπει να υποθέσουμε ότι σε μια τέτοια περίπτωση σταυρώθηκε ως κοινος εγκληματίας.

Από το El Enigma de Jesús de Nazaret του Pérez Omister

Η στερηση μιας εντιμης ταφης ήταν η χειριστη προσβολη στο νεκρο.

Ιταλικά

Scornare

EX-CORNARE = αφαιρώ ή θραύω τα κερατα δηλ. την υπερηφάνεια και υπεροψια καποιου.

Τα κερατα δεν χαρακτηριζουν παντοτε τον απατημενο σύζυγο.

πβλ.

Υψωσον κερας Χριστιανων ορθοδοξων και κατάπεμψον εφ' ημας τα ελέη σου τα πλουσια
Πλήρωσα τα κερατά μου
Εσπασα τα κερατά μου (εριξα την αξιοπρέπειά μου).
Ο κερατούκλης είναι ο ευφυής, ο ξύπνιος
Ο κυριος ΣΚΟΡΝΑΡΟΣ Εγινε ο Κυριος Κορναρος απ' οπου και το μεσαιωνικό Επώνυμο.

scherzo > σκερτσο

σκέρτσο το [skértso] O39 : I. προσποιητός τρόπος συμπεριφοράς, ιδίως γυναίκας, για να φανεί
χαριτωμένη και ελκυστική και για να προσελκύσει το ενδιαφέρον των άλλων· νάζι: Αυτή η μικρή
είναι όλο σκέρτσα κι όλο νάζι. || (πληθ.) προσποιητή άρνηση: Μη μου κάνεις σκέρτσα! II.
(μουσ.) ζωηρό και εύθυμο μουσικό κομμάτι, τμήμα μιας ευρύτερης σύνθεσης. σκερτσάκι το
ΥΠΟΚΟΡ στη σημ. I.
Η λέξη έχει χάση το αρχικό της νοημα αν και διαφαίνονται ακόμα μερικά ίχνη αστεισμού.

[I: ιταλ. scherzo· II: λόγ. < ιταλ. cherzo]

Πιθανόν από το [Scherno](#)

Bagattella

Beffa

Buffone buffo = μυκτηριζώ

Burla

Lat. BURRULA υποκοριστικό του BURRÆ = μηδαμινό πράγμα, που γίνεται για σκερτσο ή
κοροϊδία. Συνώνυμα Bagattella > μπαγκατέλα .

Scherno

schernire Προβηγκ. esquernir, schirnir. escarnir; Αρχ. Γαλλικά eschernir, escharnir;
Ισπανικά και Οπορτογαλικά escarnir:
Από το αρχαίο Γερμ. a. ted. Skèrnōn ή skirnōn εμπαιζώ, απ όπου και το ουσιαστικό sckrn,
skékni, scherno, σλαβικό skrenia κοροϊδία; Η ρίζα πιθανόν η ίδια με το γερμ. sckran =
συγχ. scheeren ξουριζώ και μετφ. αγγαρεύω. Ο Delàtre επηρεασμένος από τον ηχο το
θεωρεί δευτερευούσα μορφή του scarnire (ex+carne) εξαγωγή το κρέας, ξεκοκκαλιζώ, (από
την ίδια μεταφορική μεταπτώση προέρχεται και ελληνικό **σαρκάζω** και ο **σαρκασμός**).

Παραγωγή

Σκερτσοζικός

Σκέρτσο

gioco, giuoco

Αστεϊσμός, διασκεδάση (εις βάρος άλλου) από εδώ το ΝΕ **τζόγος**, τυχηρόν παίγνιον.

Από το Λατ. **JACTUS** (ριπτώ, πβλ. **alea jacta est**= ερριφθή ο κύβος)

Παρατήρηση: Αστεϊότητα είναι να πετάς πράγματα (πχ. Ντοματες, κλούβια αβγά και
κυρίως λεμονοκουπες ή πετρες, τα παρεπομενα της χλεύης) στον διαπομπευόμενο.

Αγγλικά

Blame

Ηδη από το 1200 < αρχ. Γαλλ blasmer < Δημ. Λατ blastemare < Αρχ Ελλ Βλασφημω

Condemnation

Καταδίκη. Με την εννοια της κοινωνικης καταδικης και όχι της νομικής, της ποινικής.

Contempt

καταφρόνια

Joke

Από όπου ο joker ο γελωτοποιός

Jest

Jester = Joker = τροβαδούρος, μενεστρέλλος, γελωτοποιος, καραγκιόξης, τζουτζές.μπουφόνος
Από το λατινικο gesta = πεπραγμενα, γιατι οι jesters ηταν τροβαδούροι που διηγοντουσαν,
στις αυλές των φεουδαρχων, τα κατορθώματα των ιπποτών. Μετα το γύρισαν στα
καλαμπουρια, στις διακωμωδήσεις προσωπων και τα ταχυδακτυλουργικά.

mockery

raillery

reproach

rebuke

Scorn

Πετιφρόνηση

Η σιωπη είναι η πιο τελεια εκφραση περιφρόνησης.

Silence is the most perfect expression of **scorn**. G.B. Shaw Back to Methuselah (1921)

Sneering

Sarcasm

Swear

Βρίζω (σημαινει όμως και ορκιζομαι)

Revile

Belch

Blast

curse,

cuss

blaspheme

Γαλλικα

plaisanterie ,

jurer

Bagatelle

Πράγμα ευτελές, ανευ αξιας και κατ' επεκτασιν ανευ σοβαρότητος.

Φράσεις

Παροιμίες

Παραδείγματα

Αναφορές

Τεχνη

ΑΣ2 Διαπόμπευση - Copyright© 2012 by Aris Stougiannidis Έκδοση της: 30/3/2013